

РЕЄСТРАЦІЙНА ФОРМА/КАРТКА УЧАСНИКА (Будь ласка, заповніть форму латиницею)		
Назва проекту:	«Підвищення базових навичок і компетенцій та отримання цифрових кваліфікацій дорослими»	
Номер проекту:	FELU.10.06-IZ.00-0038/23	
Дія:	10.6 Навчання дорослих Пріоритет X Краща освіта Програми Європейські фонди для Люблінського воєводства 2021-2027	
Дата початку участі в проекті (заповнює Фонд)		
Дата закінчення участі в проекті (заповнює Фонд)		
Дата початку участі у програмі підтримки (тобто перші заняття в рамках проекту або догляд – нові місця) (заповнює Фонд)		
Дата закінчення участі у підтримці (заповнює Фонд)		
Завершення участі особи в проекті відповідно до запланованого для неї шляху участі (заповнює Фонд)	☐ так ☐ ні	
Ситуація особи на момент завершення участі в проекті (особа набула компетенцій) (заповнює Фонд)		
КАРТКА УЧАСНИКА ПРОЕКТУ		
1)	Ім'я	
2)	Прізвище	
3)	Стать	☐ Жінка ☐ Чоловік
4)	PESEL (якщо стосується) / номер паспорта	
5)	Освіта	☐ Середня I ступеня або нижча (ISCED 0–2) ☐ Понадсередня (ISCED 3) або післяшкільна (ISCED 4) ☐ Вища (ISCED 5–8)
6)	Вулиця, Номер будинку /Номер приміщення	
7)	Місцевість	
8)	Гміна	
9)	Поштовий індекс	
10)	Воєводство	Люблінське
11)	Повіт	
12)	Контактний телефон (стаціонарний, мобільний)	
13)	Електронна адреса (e-mail)	
14)	Особа іноземного походження	☐ Так ☐ Ні ☐ Відмова від надання інформації
15)	Громадянин третьої країни	☐ Так ☐ Ні ☐ Відмова від надання інформації



16)	Особа, яка належить до національної або етнічної меншини (в тому числі до маргіналізованих спільнот)	☐ Так ☐ Ні ☐ Відмова від надання інформації
17)	Бездомна особа або особа, яка зазнала виключення з доступу до житла	☐ Так ☐ Ні ☐ Відмова від надання інформації
18)	Особа з інвалідністю або з потребою в спеціальному навчанні (<i>рішення, висновок, довідка</i>)	☐ Так Номер рішення: Назва консультаційної служби, яка видала рішення: Тип рішення (вид інвалідності): ☐ Ні ☐ Відмова від надання інформації
19)	Статус особи на ринку праці на момент приєднання до проекту (<i>Особи, які працюють, повинні надати довідку від роботодавця про те, що вони працюють на території Люблінського воєводства</i>).	☐ Працююча особа, в тому числі: ☐ особа, яка веде діяльність на власний рахунок ☐ особа, яка працює в урядовій адміністрації ☐ особа, яка працює в місцевій адміністрації (за винятком шкіл та навчальних закладів) ☐ особа, яка працює в неурядовій організації ☐ особа, яка працює в ММСП ☐ особа, яка працює у великому підприємстві ☐ особа, яка працює в суб'єкті, що здійснює медичну діяльність ☐ особа, яка працює в школі або закладі системи освіти (педагогічний персонал) ☐ особа, яка працює в школі або закладі системи освіти (непедагогічний персонал) ☐ особа, яка працює в школі або закладі системи освіти (керівний персонал) ☐ особа, яка працює в університеті ☐ особа, яка працює в науковому інституті ☐ особа, яка працює в науково-дослідному інституті ☐ особа, яка працює в інституті, що діє в рамках Дослідницької мережі Лукашевич ☐ особа, яка працює в міжнародному науковому інституті ☐ особа, яка працює для федерації суб'єктів системи вищої освіти та науки ☐ особа, яка працює на користь державної юридичної особи ☐ Інше ☐ Особа, яка не працює, у тому числі: ☐ Особа, яка не бере участі в навчанні або професійній підготовці, або ☐ Особа, яка навчається/проходить навчання, або ☐ Інше ☐ Безробітна особа, у тому числі: ☐ Довгостроково безробітна особа, або



		☐ Інша
--	--	-------------------------------

Критерії, що дають перевагу:

1) особи похилого віку (60+) та/або особи, яким встановлено інвалідність, та/або дорослі з низькою кваліфікацією *(кваліфікація на підставі документа, що підтверджує статус особи з інвалідністю: рішення про ступінь інвалідності або документ, що підтверджує стан здоров'я, виданий лікарем, наприклад, висновок/довідка)*

☐ **ТАК** ☐ **НІ – 3 бали**

2) дорослі, яким надано тимчасовий захист у зв'язку з війною в Україні, які охоплені підтримкою в рамках програми *(кваліфікація на підставі довідки або іншого документа, виданого уповноваженим суб'єктом, або на підставі заяви Учасника Проекту, якщо цей документ не може бути виданий відповідним суб'єктом)*

☐ **ТАК** ☐ **НІ – 2 бали**

3) дорослі особи - працюючі, які проживають або перебувають на території Люблінського воєводства в розумінні положень Цивільного кодексу, що мають базові навички, які відповідають рівню не вище 3 рівня PRK, незалежно від освіти та статусу зайнятості, які з власної ініціативи висловлюють бажання підвищувати, доповнювати свої навички, компетенції *(кваліфікація на основі реєстраційної форми, що містить основні дані про статус учасника, тобто стать, статус на ринку праці, вік, освіту, місце проживання. Працюючі особи повинні будуть пред'явити довідку від роботодавця про те, що вони працюють на території Люблінського воєводства. Особи з низькою кваліфікацією, не вищою за 3ISCED, будуть перевірятися на підставі заяви, яка додається до реєстраційної форми. Учасник зобов'язаний надати інформацію про свою ситуацію після закінчення програми (протягом 4 тижнів після її закінчення).*

☐ **ТАК** ☐ **НІ – 1 бал**

.....
Підпис учасника проекту



Fundusze Europejskie
dla Lubelskiego

Dofinansowane przez
Unię Europejską



ДЕКЛАРАЦІЯ ПРО УЧАСТЬ ТА ЗАЯВИ

Я, нижчепідписаний/а (Учасник Проекту):

.....

❖ Я заявляю про свою участь у проекті під назвою: «Підвищення базових навичок і компетенцій та отримання цифрових кваліфікацій дорослими», що реалізується з 01.09.2025 р. по 28.02.2027 р., співфінансований за рахунок коштів Європейського соціального фонду Плюс, номер проекту FELU.10.06-IZ.00-0038/23.

❖ Я даю згоду на участь у заняттях, що реалізуються в рамках проекту під назвою: «Підвищення базових навичок і компетенцій та отримання цифрових кваліфікацій дорослими», до якого я був/була відібраний/відібрана.

❖ Заявляю, що ознайомився/лася з Правилами набору та участі в проекті під назвою: «Підвищення базових навичок і компетенцій та отримання цифрових кваліфікацій дорослими особами».

❖ Заявляю, що даю згоду на можливе безкоштовне використання мого зображення в інформаційно-промоційних заходах, моніторингу, оцінці, пов'язаних з реалізацією проекту під назвою: «Підвищення базових навичок і компетенцій та отримання цифрових кваліфікацій дорослими». Водночас заявляю, що мене поінформували про мету використання мого зображення.

❖ У зв'язку з приєднанням до проекту я даю згоду на обробку моїх персональних даних з метою реалізації проекту.

❖ Я заявляю, що надані дані відповідають дійсності і що мені відомі всі правові наслідки та відповідальність за подання неправдивих заяв.

❖ Подаючи цю декларацію особисто, заявляю, що мене попередили про кримінальну відповідальність згідно зі ст. 233§ 1 Кримінального кодексу, підтверджую власноручним підписом правдивість даних, наведених у декларації.

.....
Дата

.....
Чіткий підпис учасника проекту



Fundusze Europejskie
dla Lubelskiego

Dofinansowane przez
Unię Europejską



ЗАЯВА УЧАСНИКА / УЧАСНИЦІ ПРОЕКТУ

Інформаційний обов'язок, що виконується відповідно до ст. 13 та ст. 14 Регламенту Європейського Парламенту та Ради (ЄС) 2016/679 від 27 квітня 2016 р. про захист фізичних осіб у зв'язку з обробкою персональних даних і про вільний рух таких даних та скасування Директиви 95/46/ЄС (Загальний регламент про захист даних) (Офіційний вісник ЄС L 119 від 04.05.2016, стор. 1, із змінами), далі іменований GDPR

У зв'язку з приєднанням до проекту № FELU.10.06-IZ.00-0038/23 під назвою «Підвищення базових навичок і компетенцій та отримання цифрових кваліфікацій дорослими», що реалізується «Фондом освітньої промоції Orylion» в рамках програми «Європейські фонди для Люблінського воєводства 2021-2027», Заходи 10.6 Навчання дорослих Пріоритет X Краща освіта Програми Європейські фонди для Люблінського воєводства 2021-2027, співфінансованої з коштів Європейського Союзу в рамках Європейського соціального фонду Плюс, заявляю, що беру до відома, що:

1) Адміністратором моїх персональних даних є: **«Фонд сприяння освіті Orylion»** з місцезнаходженням за адресою: Aleja Warszawska 102, 20-824 Люблін, NIP 7122882045, REGON 432719461, який є Бенефіціаром Проекту.

2) У питаннях, що стосуються захисту персональних даних, ви можете звертатися до Адміністратора захисту даних за адресою e-mail: biuro@orylion.pl

3) Обробка моїх персональних даних є законною і відповідає умовам, зазначеним у ст. 6, п. 1, літ. с та ст. 9, п. 2, літ. g GDPR. Це означає, що мої персональні дані необхідні для виконання Бенефіціаром своїх юридичних обов'язків, пов'язаних з реалізацією Проекту, визначених Угодою про фінансування проекту № **FELU.10.06-IZ.00-0038/23** та положеннями, зокрема, нижчезазначених законодавчих актів:

а) Регламент Європейського Парламенту та Ради (ЄС) 2021/1060 від 24 червня 2021 року, що встановлює спільні положення щодо Європейського фонду регіонального розвитку, Європейського соціального фонду плюс, Фонду згуртованості, Фонду справедливої трансформації та Європейського фонду морського, рибальського та аквакультурного господарства, а також фінансові положення для цих фондів та для Фонду притулку, міграції та інтеграції, Фонду внутрішньої безпеки та Інструменту фінансової підтримки управління кордонами та візової політики,

б) Регламент Європейського Парламенту та Ради (ЄС) 2021/1057 від 24 червня 2021 року, що встановлює Європейський соціальний фонд плюс (ЄСФ+) та скасовує Регламент (ЄС) № 1296/2013,

с) Закон від 28 квітня 2022 року про правила реалізації завдань, що фінансуються з європейських коштів у фінансовій перспективі 2021-2027 (Закон № 1079) – далі іменується «закон про впровадження»,

д) ст. 5 п. 1 у зв'язку зі ст. 6 п. 1 Закону від 14 липня 1983 р. про національні архівні фонди.

4) Мої персональні дані будуть оброблятися виключно з метою виконання завдань, пов'язаних з проектом, тобто реалізації проекту та надання підтримки учасникам, з урахуванням рекрутингу та інформаційно-промоційних заходів -промоційних заходів, зокрема для цілей моніторингу, звітності, комунікації, публікацій, оцінки, фінансового управління, перевірки та аудиту, контролю, а також підтвердження кваліфікації учасників.

5) Одержувачами моїх персональних даних можуть бути органи державної влади та суб'єкти, які виконують публічні завдання або діють за дорученням органів державної влади, в обсязі та з метою, що впливають із загальночинних правових норм, а також особи, які мають доступ до публічної інформації відповідно до Закону про доступ до публічної інформації, у випадку, коли немає підстав для обмеження доступу відповідно до ст. 5 Закону про доступ до публічної інформації від 6 вересня 2001 року.

6) Мої персональні дані будуть передані для обробки виконавцям: **«Фонду просування освіти Orylion»** та іншим суб'єктам, які за дорученням Бенефіціара братимуть участь у реалізації проекту.

7) Мої персональні дані можуть оброблятися суб'єктами, які проводять оціночне дослідження, та іншими адміністраторами, які беруть участь у реалізації Програми, тобто Управлінням Люблінського воєводства та міністром, відповідальним за регіональний розвиток, у обсязі, необхідному для виконання їхніх завдань, що впливають із положень ст. 89 закону про реалізацію.

8) Надання даних є необхідною умовою для отримання підтримки, а відмова від їх надання означає неможливість надання підтримки в рамках проекту.

9) Мої персональні дані будуть зберігатися протягом періоду, необхідного для реалізації цілей, визначених у статті 87, пункт 1 Закону про впровадження.

10) Протягом 4 тижнів після закінчення участі в проекті я надам Бенефіціару інформацію про мою ситуацію після закінчення участі в проекті відповідно до обсягу даних, визначених у Керівних принципах моніторингу (так звані спільні показники безпосереднього результату).

11) Мої персональні дані будуть оброблятися в телеінформаційних системах: CST2021, SMEFS, SL2021 відповідно до Керівних принципів щодо умов збору та передачі даних в електронній формі на 2021-2027 роки.



Fundusze Europejskie
dla Lubelskiego

Dofinansowane przez
Unię Europejską



Lubelskie
Smakuj życie!

12) Мої персональні дані будуть зберігатися до моменту завершення розрахунків за Програмою «Європейські фонди для Люблінського воєводства 2021-2027» та закінчення архівування документації.

13) Я маю право доступу до своїх даних.

14) Я маю право вимагати виправлення своїх даних або обмеження їх обробки.

15) Я зобов'язаний оновлювати свої контактні дані у разі їх зміни до закінчення участі в проекті.

16) Мої персональні дані не будуть передаватися до третьої країни або міжнародної організації.

17) Мої персональні дані не будуть піддаватися автоматизованому прийняттю рішень.

18) Я маю право подати скаргу до Голови Управління з питань захисту персональних даних, вул. Ставкі 2, 00-193 Варшава, якщо вважатиму, що обробка моїх персональних даних порушує положення про захист персональних даних.

I. Зауваження щодо форми заявки учасника проекту та обробки особливих категорій персональних даних:

II. Для початку участі особи в проекті необхідно, щоб вона або її законний опікун надали персональні дані в обсязі, визначеному в додатку № 1 «Обсяг даних про учасників проектів, співфінансованих з ЕСФ+ та суб'єктів, що отримують підтримку, зібраних в CST 2021» до «Керівних принципів щодо моніторингу матеріального прогресу реалізації програм на 2021 -2027. Бенефіціар через CST2021 надає персональні дані ІЗ та ІК УП в обсязі, необхідному для виконання їхніх завдань.

Особа, яка подає заявку на участь у проекті, може відмовитися надавати особисті дані особливої категорії, про які йдеться в статті 9 Регламенту Європейського Парламенту та Ради (ЄС) 2016/679 від 27 квітня 2016 року про захист фізичних осіб у зв'язку з обробкою персональних даних і про вільний рух таких даних та скасування Директиви 95/46/ЄС (Загальний регламент про захист даних) (Офіційний вісник ЄС L 119 від 04.05.2016, стор. 1, із змінами) у таких випадках: особа, яка належить до національної або етнічної меншини (у тому числі маргіналізованих спільнот); особа з інвалідністю.

Неповнота даних у вищезазначеному обсязі не означає невідповідність учасника вимогам, за винятком випадків, коли проект спрямований на групи, що характеризуються зазначеними ознаками, тоді така відмова призводить до неможливості перевірки відповідності учасника вимогам і до відмови у участі в проекті.

III. Заява щодо надання особливих категорій персональних даних у формі заявки учасника: (необхідно позначити відповідне поле в кожному пункті)

1) Особа, яка належить до національної або етнічної меншини (в тому числі до маргіналізованих спільнот)

☐ Я даю згоду на надання інформації

☐ Я відмовляюся надавати інформацію

2) Особа з інвалідністю

☐ Я даю згоду на надання інформації

☐ Я відмовляюся надавати інформацію

.....
Дата

.....
Чіткий підпис учасника проекту



Fundusze Europejskie
dla Lubelskiego

Dofinansowane przez
Unię Europejską

